FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

Page 1 b301

**SCHEDULE TABLEAU No. 1.** {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.}

CINQUIÈME DU CAN

Province Québec — District No. 167 — S. District No. 14 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 2 rolls in dans — Ste Lin — {City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.}

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par — Georges Richette — {Enumerator. / Recenseur.} — Fairn 1

Dist. 167 Mau. 11

| NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. Dwelling Houses. | Families, household or institution. | RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. Name of each person in family, household or institution. | Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number in township or parish. Street and house number in city, town or village. Or other description.) | Sex. | Relationship to head of family or household. | Single, married, widowed, divorced or legally separated. | Month of birth. | Year of birth. | Age at last birthday. | CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. Country or place of birth. (If in Canada, specify province or territory.) | Year of immigration into Canada. | Year of naturalization, if naturalized in Canada. | Racial or tribal origin. | Nationality. | Religion. | PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. Chief occupation or trade. | Employment other than at chief occupation or trade, if any. | Employer. | Employee. | Working on own account (See instructions.) | WAGE-EARNERS. EMPLOYÉS. State where person is employed (as in shop, factory, "in woods mill," at foundry, "on drug store," etc.) | Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. | Weeks employed in 1910 at other occupation or trade. | Hours of working time per week at chief occupation, if any. | Hours of working time per week at other occupation, if any. | Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. | Total earnings in 1910 from other occupation or trade. | Date of enrolment by the hour—Canada. | INSURANCE HELD AT DATE— ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE— Upon life. | Against accident or sickness. | Cost of insurance in census year. | EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS. Months at school in 1910. | Can read. | Can write. | Language commonly spoken. | Cost of education in 1910 for persons at College, Convent or Institution. | INFIRM. Specify age when | Blind. | Deaf and dumb. |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES. Domiciles. | Familles, ménages ou institutions. | RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS. Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution. | Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.) | Sexe. | Parenté avec le chef de la famille ou du ménage. | Célibataire, marié, veuf, divorcé ou légalement séparé. | Mois de naissance. | Année de naissance. | Age au dernier anniversaire. | CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION. Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est au Canada, spécifier la province ou le territoire.) | Pour les immigrés arrivés au Canada. Année de l'immigration. | Pour les étrangers, année de naturalisation. | Origine selon la race ou la tribu. | Nationalité. | Religion. | PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE. Emploi principal ou métier. | Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a. | Patron. | Employé. | Travaillant à son compte (voir instructions) | EMPLOYÉS. Mentionner où la personne est employée, comme sur "la ferme," "dans le moulin," "à la fonderie," "dans le magasin de drogue," etc. | Nombre de semaines de travail dans l'emploi principal en 1910. | Nombre de semaines de travail dans d'autres travaux qu'à son emploi principal en 1910. | Heures de travail par semaine à l'emploi principal. | Heures de travail par semaine à d'autres emplois. | Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier. | Gain total en 1910 provenant des emplois ou métiers secondaires ou d'autres sources. | Date à laquelle par heure à l'heure — Canada. | ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE— Sur la vie. | Sur les accidents ou la maladie. | Coût de l'assurance dans l'année du recensement. | INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS. Nombre de mois à l'école en 1910. | Sait lire. | Sait écrire. | Langue communément parlée. | Coût de l'instruction en 1910 pour les personnes au collège, au couvent ou à l'institut. | INFIRM. auquel l'indiv | Aveugle. | Sourd-muet. |
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 | 22 | 23 | 24 | 25 | 26 | 27 | 28 | 29 | 30 | 31 | 32 | 33 | 34 | 35 | 36 | 37 | 38 | 39 |
| 1 | 1 | Richette George | St Lin | M | Chef | M | Oct | 1874 | 37 | Québec | — | — | française | Canadien | Chat R. | Cultivateur | — | on | non | M | — | — | — | — | — | — | — | — | — | — | — | | ouï | ouï | f | | | |
| 2 | | Emmelanst | | F | épouse | M | | Juin | 1878 | 32 | | | | | C | | | | | | | | | | | | | | | | | | ouï | ouï | f | | | |
| 3 | | Wilfrid | | M | fils | C | Juillet | 1900 | 10 | | | | | | C | | | | | | | | | | | | | | | | | | non | non | f | | | |
| 4 | | Azilia | | F | fille | C | Janvier | 1902 | 9 | Manitoba | — | — | | | C | | | | | | | | | | | | | | | | | | non | non | f | | | |
| 5 | | Georges | | M | fils | C | Janvier | 1904 | 7 | | | | | | C | | | | | | | | | | | | | | | | | | ouï | ouï | f | | | |
| 6 | | Stephenon | | F | fille | C | mars | 1907 | 3 | | | | | | C | | | | | | | | | | | | | | | | | | ouï | ouï | f | | | |
| 7 | 2 | Fourangeau Florindas | St Lin | M | Chef | M | avril | 1866 | 45 | Québec | — | — | française | Canadien | Chat R. | cultivateur | — | on | non | M | — | — | — | — | — | — | — | — | — | — | — | | ouï | oui | f | | | |
| 8 | | Celanie | | F | épouse | M | juin | 1862 | 42 | | | | | | | Ouvrage | — | non | non | | | | | | | | | | | | | | R | R | f | | | |
| 9 | | Omer | | M | fils | C | Janv | 1891 | 21 | | | | | | | Fils de cult | — | non | non | | | | | | | | | | | | | | ouï | ouï | | | | |
| 10 | | Elorida | | F | fille | C | Août | 1897 | 18 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | R | R | | | | |
| 11 | | Boldevert | | M | fils | C | oct | 1894 | 17 | | | | | | | Fils de cult | — | on | non | | | | | | | | | | | | | | R | R | | | | |
| 12 | | Dora | | F | fils | C | oct | 1896 | 15 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | R | R | | | | |
| 13 | | Bernadette | | F | fille | C | juillet | 1898 | 12 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | 4 | R | R | | | | |
| 14 | | Raoul | | M | fils | C | février | 1900 | 10 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | 4 | R | R | | | | |
| 15 | | Regina | | F | fille | C | novembre | 1902 | 8 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | 4 | R | R | | | | |
| 16 | | Arthur | | M | fils | C | avril | 1904 | 7 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | 4 | R | R | | | | |
| 17 | | Edouard | | M | fils | C | avril | 1906 | 5 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | R | R | | | | |
| 18 | 3 | 3 | Sanepf. Joseph | | M | Chef | M | Juin | 1872 | 82 | Québec | — | — | française | Canadienne | Cath R. | rentier | — | on | non | M | — | — | — | — | — | — | — | — | — | — | | ouï | ouï | f | | | |
| 19 | 4 | Lestan Nicole | | M | Chef | M | Août | 1838 | 33 | Québec | — | — | française | Canadienne | Cath R. | cultivateur | — | on | non | M | — | — | — | — | — | — | — | — | — | — | — | | non | non | f | | | |
| 20 | | Marie | | F | épouse | M | oct | 1837 | 74 | | | | | | | aucun | — | non | non | | | | | | | | | | | | | | ouï | ouï | f | | | |
| 21 | | David | | M | fils | C | oct | 1882 | 29 | | | | | | | Fils de cultivateur | — | on | non | | | | | | | | | | | | | | ouï | ouï | f | | | |
| 22 | | Lidia | | F | fille | C | avril | 1883 | 28 | | | | | | | Fille de cultivateur | — | on | non | | | | | | | | | | | | | | ouï | ouï | f | | | |
| 23 | | Regina | | F | fille | C | mars | 1874 | 37 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | ouï | ouï | f | | | |
| 24 | | Auguste | | M | fils | C | mai | 1892 | 19 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | 4 | non | ouï | f | | | |
| 25 | 5 | 5 | Mbaga Joseph | | M | Chef | M | avril | 1880 | 31 | Québec | — | — | française | Canadienne | Cath R. | cultivateur | — | on | non | M | — | — | — | — | — | — | — | — | — | — | | non | non | f | | | |
| 26 | | Adelaïde | | F | épouse | M | oct | 1880 | 31 | | | | | | | aucun | — | non | non | | | | | | | | | | | | | | oui | oui | f | | | |
| 27 | | Joseph | | M | fils | C | juin | 1903 | 8 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | non | non | f | | | |
| 28 | | Clémentine | | F | fille | C | avril | 1905 | 6 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | non | non | f | | | |
| 29 | 6 | 6 | Barette Charles | | M | Chef | M | sept | 1863 | 38 | Québec | — | — | française | Canadienne | Cath R. | cultivateur | — | on | non | M | — | — | — | — | — | — | — | — | — | — | | ouï | ouï | f | | | |
| 30 | | Philomène | | F | épouse | M | oct | 1865 | 20 | | | | | | | journ | — | non | non | | | | | | | | | | | | | | non | non | f | | | |
| 31 | | Joseph | | M | fils | C | sept | 1892 | 21 | | | | | | | Fils de cult | — | on | non | | | | | | | | | | | | | | ouï | ouï | f | | | |
| 32 | | Diana | | F | fille | C | février | 1895 | 5 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 33 | 7 | 7 | Bastard Eugène | | M | Chef | M | mai | 1868 | 43 | Québec | — | — | française | Canadienne | Cath R. | cultivateur | — | on | non | M | — | — | — | — | — | — | — | — | — | — | | ouï | ouï | f | | | |
| 34 | | Prudentienne | | F | épouse | M | juillet | 1868 | 40 | | | | | | | aucun | — | non | non | | | | | | | | | | | | | | ouï | ouï | f | | | |
| 35 | | Francisme | | F | fille | C | Août | 1892 | 3 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 36 | 8 | 8 | Therien Louis | | M | Chef | M | oct | 1870 | 41 | Québec | — | — | française | Canadien | Cath R. | cultivateur | — | on | non | M | — | — | — | — | — | — | — | — | — | — | | ouï | ouï | f | | | |
| 37 | | Eugenie | | F | épouse | M | Janv | 1870 | 63 | | | | | | | aucun | — | non | non | | | | | | | | | | | | | | ouï | ouï | f | | | |
| 38 | | Louis | | M | fils | C | déc | 1897 | 14 | | | | | | | Fils de cultivateur | — | on | non | | | | | | | | | | | | | | ouï | ouï | f | | | |
| 39 | | Paul | | M | fils | C | janv | 1899 | 12 | | | | | | | Fils de cultivateur | — | on | non | | | | | | | | | | | | | | ouï | ouï | f | | | |
| 40 | | Alvedora | | F | fille | C | avril | 1901 | 10 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 41 | 9 | 9 | Tourangeau Ernest | | M | Chef | M | 3 Août | 1877 | 34 | Québec | — | — | française | Canadienne | Cath R. | cultivateur | — | on | non | M | — | — | — | — | — | — | — | — | — | — | | ouï | ouï | f | | | |
| 42 | | Rosa Jeanne | | F | épouse | M | février | 1883 | 28 | Québec | — | — | française | Canadienne | Cath R. | Institutrice | — | on | non | | | | | | | | | | | | | | | ouï | ouï | f | | | |
| 43 | | Telesphore | | M | fils | C | juin | 1904 | 7 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | 4 | oui | oui | | | | |
| 44 | | Rosa | | F | fille | C | sept | 1905 | 6 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | 4 | oui | oui | | | | |
| 45 | | Lezina | | F | fille | C | janv | 1908 | 3 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | 4 | oui | oui | | | | |
| 46 | | Marie | | F | fille | C | oct | 1908 | 3 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 47 | | Paul Emile | | M | fils | C | sept | 1911 | 1 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 48 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 49 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 50 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

Georges Richette / Fairn
Recenseur